

Zmluva o poskytnutí služby

uzatvorená podľa § 269 ods.2.Zákona č.513/1991 Zb.
(Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov) a § 64 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok I. Zmluvné strany

1.1 Objednávateľ :	Jednota dôchodcov na Slovensku
Sídlo:	Vajnorská 1, 831 04 Bratislava
Štatutárny zástupca:	Ing. Ján Lipiansky, PhD
Zástupca vo veciach objednávania služieb:	Valéria Pokorná
Bankové spojenie :	Poštová banka
Číslo účtu :	20325304/6500
IČO :	00897019
DIČ :	2020796844
Tel.:	02/502 40 297, 02/502 40 291, 0905 552 580
e-mail:	jds@jds.sk ; valikapokorna@gmail.com

1.2 Poskytovateľ služby	Prírodné jódové kúpele Číž, a. s. 980 43 Číž
Sídlo:	Mgr. Lukáš Gallo, podpredseda predstavenstva
Štatutárny zástupca :	Ing. Július Šimon, člen predstavenstva
Zástupca vo veciach poskytovania služieb:	Ing. Milan Matisko, riaditeľ PJK Číž
Bankové spojenie :	VÚB, a.s.
Číslo účtu :	SK78 0200 0000 0025 0624 7392
IČO :	31642331
IČ DPH :	SK2021276356
Tel:	047/5593133
e-mail:	kupele@kupeleciz.sk

Preambula

Táto Zmluva na poskytnutie služby sa uzatvára ako výsledok verejného obstarávania v zmysle zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov . Verejný objednávateľ na obstaranie predmetu tejto Zmluvy na poskytnutie služby sa riadil ustanoveniami cit. zákona – dotácia menej ako 50% z PHZ pre osoby podľa § 8.

Článok II. Predmet Zmluvy na poskytnutie služby

2.1. Predmetom Zmluvy na poskytnutie služby je záväzok poskytovateľa na poskytnutie služby „Rekondično-liečebné a kúpeľné pobyty so štátnou dotáciou“

Rehabilitačné, liečebné a kúpeľné pobyty so štátnou dotáciou (ďalej len „pobyty“) sú pobyty pre seniorov, členov Jednoty dôchodcov na Slovensku(ďalej len „JDS“), v trvaní sedem dní/turnus, podľa akceptácie ponuky predloženej k 16. 8. 2019

2.2. Typy pobytov:

- typ A: rehabilitačný a liečebný pobyt s ubytovaním I. a II. kategórie a so 6 liečebnými, rehabilitačnými procedúrami.

- typ B: rehabilitačný a liečebný pobyt s ubytovaním I. a II. kategórie a s 12 liečebnými, rehabilitačnými procedúrami.

Článok III.

Miesto a čas predmetu Zmluvy na poskytnutie služby

3.1.Miestom predmetu plnenia tejto rámcovej zmluvy je zariadenie:

Termín	počet poukazov/pobytov
07.10. – 13.10.	20
14.10. – 20.10.	20
21.10. – 27.10.	20
04.11. – 10.11.	8
11.11. – 17.11.	20
18.11. – 24.11.	22
25.11. – 01.12.	24
02.12. - 09.12.	20
Spolu IV.Q.2019	154
13.01. – 19.01.	16
20.01. – 26.01.	16
27.01. - 02.02.	16
03.02. – 09.02.	16
10.02. – 16.02.	16
17.02. – 23. 02.	16
24.02. – 01.03.	16
02.03. – 08.03.	16
09.03. - 15.03.	16
16.03. – 22.03.	16
23.03. – 29.03.	16
Spolu I.Q.2020	176
Celkom k zazmluvneniu	330

Článok IV.

Podmienky plnenia predmetu Zmluvy na poskytnutie služby

4.1. Poskytovateľ sa zaväzuje, že pre účastníkov pobytu poskytne služby podľa nasledovných, Rámcovou dohodou na roky 2016 – 2019 uzavretých - zazmluvnených podmienok :

- trvanie pobytu – sedemdňové turnusy – šesť nocľahov

- ubytovanie v ubytovacích zariadeniach I. a II. kategórie, ktoré sú vybavené samostatným sociálnym a hygienickým zariadením, TV, rádiom a telefónom;
- v dvojposteľových izbách, v ojedinelých prípadoch možnosť poskytnutia ubytovania v jednoposteľových izbách
- stravovanie – šesť plných penzií, začiatok podávania stravy – obed 1.deň pobytu, ukončenie podávania stravy - raňajky 7.deň pobytu
- minimálne poskytnutý nasledovný spôsob stravovania:
raňajky vo forme švédskych stoly
obedy a večere – kontinentálne, výberom z troch jedál, vrátane možnosti poskytovania diétného stravovania
pitný režim v cene
- vstupná lekárska prehliadka poskytnutá lekárom poskytovateľa
- poskytnutie základnej lekárskej starostlivosti
- poskytnutie 6/12 liečebných procedúr na základe odporučení lekára poskytovateľa,
- dopravné spojenie do miesta poskytnutia služby zabezpečené hromadnou dopravou z celej SR, vhodnou pre seniorov (vlak, autobus), vzdialenosť zastávky od poskytnutia služieb cca 0,3 km, resp. odvoz a dovoz zo zastávky hromadnej dopravy poskytovateľom služieb
- poskytnutie ubytovacích a stravovacích služieb musí byť v jednom komplexe budov
- poskytnutie liečebných procedúr v priestoroch ubytovacích a stravovacích priestoroch (dostupnosť suchou nohou)
- poskytnutie ostatných služieb v rámci pobytu - použitie minerálnych prostriedkov liečivé bahno, minerálna voda, rašelina a pod.)

Článok V.

Platnosť Zmluvy na poskytnutie služby

- 5.1. Táto Rámcová dohoda sa uzatvára na obdobie 4 rokov, od 1.1.2016 do 31.12.2019.
- 5.2. Trvanie Rámцovej dohody je upravené § 64 ods. (2) zákona 25/2006 Z. z. Rámcová dohoda sa končí uplynutím času alebo vyčerpaním finančného limitu určeného pri vyhlásení verejného obstarávania tejto zákazky, najviac však po dobu určenú v bode 5.1.

Článok VI.

Cena poskytovaných služieb

- 6.1. Cena je stanovená podľa zákona č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, vyhlášky MF SR č.87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon č.18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov nasledovne za jednotlivé typy pobytov a tvorí prílohu číslo 1 tejto rámcovej zmluvy.
- 6.2. Akékoľvek zmeny cien uvedených v tejto Zmluve na poskytnutie služby nie sú možné. Zmeny cien sú možné iba v prípadoch vyššej moci. V týchto prípadoch sa cena upraví Dodatkom, podpísaným oboma zmluvnými stranami .
- 6.3 Cena včítane štátnej dotácie za Rekondično-liečebné a kúpeľné pobyty so štátnou dotáciou:
- 6.3.1 pri podaní 6 procedúr – 181,80 eur (účastník platí na mieste, pri príchode 131,80 eur)**
- 6.3.2 pri podaní 12 procedúr – 199,80 eur (účastník platí na mieste, pri príchode 149,80 eur)**

Článok VII. Práva a povinnosti zmluvných strán

- 8.1. Zmluvné strany sa dohodli na poskytovaní pobytov na základe kúpeľných poukazov, ktoré poskytovateľ po dohode s objednávateľom odovzdá objednávateľovi vo vopred dohodnutom počte, pričom kúpeľné poukazy budú vypracované podľa požiadaviek objednávateľa.
- 8.2. V určenom termíne a čase nastúpia seniori a členovia JDS na pobyt a preukážu sa kúpeľnými poukazmi.
- 8.3. Poskytovateľ a objednávateľ si dohodnú harmonogram jednotlivých pobytov.
- 8.4. Objednávateľ prostredníctvom krajských organizácií JDS (ďalej len „KO JDS“) mesiac pred termínom nástupu predloží zoznam účastníkov turnusu. Poskytovateľ zašle príslušnej KO JDS počet poukazov podľa zoznamu, označených termínom nástupu a registračným číslom poukazu.
- 8.5. Objednávateľ sa zaväzuje zabezpečiť účasť svojich účastníkov na pobytoch u poskytovateľa podľa vopred stanoveného harmonogramu pred uzatvorením zmluvy o poskytnutí služby, na základe rámcovej dohody, minimálne 100 pobytov za kalendárny rok.
- 8.6. Do 7 dní od dohodnutia počtu poukazov (ktoré budú upresnené v zmluve o poskytnutí služby uzatvorenej na základe rámcovej zmluvy) poskytovateľ dodá objednávateľovi poukazy na pobyty, ktoré budú označené hlavičkami oboch zmluvných strán.
- 8.7. Odovzdanie poukazov pobytov účastníkom zabezpečí príslušná KO JDS.
- 8.8. V prípade, že objednávateľ nenaplní počet účastníkov v turnuse, po vzájomnom rokovaní s príslušnou KO JDS, poskytovateľ môže predať voľné pobyty ním evidovaným záujemcom – dôchodcom. Objednávateľ uhradí čiastočnú úhradu z dotácie aj pre týchto účastníkov.
- 8.9. Kúpeľný poukaz objednávateľa musí obsahovať tieto údaje:
- hlavičky oboch zmluvných strán
 - registračné číslo poukazu
 - dátum príchodu a odchodu
 - mená a priezviská, dátum narodenia osôb zúčastňujúcich sa pobytu.
 - požadovaný typ pobytu
 - pokyny pre držiteľa preukazu, z ktorých budú jasné práva a povinnosti účastníkov pobytu
- 8.10. Pri nástupe na pobyt podpíše každý účastník čestné prehlásenie, že spĺňa podmienky § 6 odst.1, písm. b) zákona č. 544/2012 Z. z. o dotáciách MPSVR. Za kontrolu správnosti podľa údajov občianskeho preukazu a pokynov objednávateľa zodpovedá pracovník poskytovateľa, čo potvrdí svojim podpisom a pečiatkou poskytovateľa.
- 8.11. Účastník, ktorý nepodpíše čestné prehlásenie, nebude mať nárok na zľavu 50,00 eur.
- 8.12. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať poskytovanie pobytov, najmä z hľadiska účelnosti, hospodárnosti a dodržiavania stanovených podmienok.

Článok VIII. Platobné podmienky

- 9.1. Účastník pobytu pri nástupe uhradí cenu pobytu zníženú o 50,00 eur. Poskytovateľ služby bude čiastku 50,00 eur fakturovať hromadne JDS za dohodnuté turnusy. Fakturáciu poskytovateľ pošle spolu s podpísanými čestnými prehláseniami účastníkov pobytu na adresu objednávateľa.
- 9.2. Zmluvné strany dohodli dobu splatnosti doručených faktúr objednávateľovi na 30 dní.
- 9.3. Objednávateľ neposkytne preddavok alebo zálohu na plnenie zmluvy o poskytnutí služby.

Článok IX. Odstúpenie od zmluvy

10.1. Odstúpiť od zmluvy bude možné v týchto prípadoch:

- v prípade podstatného porušenia zmluvy,
- v prípade nedodržania záväzku splniť predmet zmluvy v rozsahu a v kvalite požadovanej objednávateľom,
- v ostatných prípadoch podľa ustanovení § 344 Obchodného zákonníka
- v prípade zrušenia štátnych dotácií pre seniorov MPSVaR

10.2. Odstúpenie od Zmluvy na poskytnutie služby je účinné dňom jeho písomného doručenia druhej zmluvnej strane (§ 349 Obchodného zákonníka v platnom znení).

10.3. Výpovedná doba je jeden mesiac a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho mesiaca po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená.

Článok XI Záverečné ustanovenia

11.1. Akékoľvek zmeny v Zmluve na poskytnutie služby alebo jej dodatky musia mať písomnú formu a musia byť podpísané oboma zmluvnými stranami.

11.2. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu tejto Zmluvy oprávnenými zástupcami zmluvných strán a účinnosť nadobudne nasledujúci deň po zverejnení na webovej stránke JDS.

11.3. Právne vzťahy, ktoré nie sú v tejto Zmluve upravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ustanoveniami ostatných platných právnych predpisov Slovenskej republiky.

11.4. Zástupcovia zmluvných strán prehlasujú, že sa oboznámili s obsahom tejto Zmluvy na poskytnutie služby, v plnom rozsahu s ním súhlasia a prehlasujú, že pri podpise konali slobodne a že táto Zmluva nebola podpísaná v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok.

11.5. Zmluva na poskytnutie služby je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých dva rovnopisy obdrží poskytovateľ a dva objednávateľ.

V dňa

Poskytovateľ

.....
.....
Meno, priezvisko, funkcia a podpis
štatutárneho zástupcu poskytovateľ služby

V Bratislave, dňa

Objednávateľ

.....
.....
Ing. Ján Lipiansky, PhD
predseda JDS

Jednota dôchodcov na Slovensku
Vajnorská č. 1, 831 04 Bratislava
IČO: 00897019, DIČ: 2020796844
Tel.: 02 502 402 97
mail: jds@jds.sk

Ponuka RLP 2019/2020		Číř	BB	BA	KE	NR	PO	TN	TT	ZA	rezerva	spolu
dátum	181,80/199,8											
30.9.2019	0										0	0
2.10.2019	0										0	0
7.10.2019	20	2							10	8	0	20
14.10.2019	20	2	4	4	4	4	4	0	6	2		20
21.10.2019	20	2	4	4	4	4	4					20
28.10.2019	0											0
4.11.2019	8			4	4	4	4					8
11.11.2019	20	2	4	4	4	4	4	4		4	2	20
18.11.2019	22	2	2			4	4	6		2	2	22
25.11.2019	24	2				4	4	10		6	2	24
2.12.2019	20					4	4	12		4		20
10.12.2019											0	0
Spolu 2019	154	12	14	12	16	16	8	16	44	26	6	154
13.1.2020	16			2	4	4	4	4	4	2		16
20.1.2020	16	2		4	4	4	4				2	16
27.1.2020	16	4			4	4	4			2	2	16
3.2.2020	16	4			4	4	4			2	2	16
10.2.2020	16	4		4	4	4	2			2		16
17.2.2020	16			4	4	4			6	2		16
24.2.2020	16	4	4		4	4	4			2	2	16
2.3.2020	16	4	4		4	4	4					16
9.3.2020	16		4			4	4	4		2	2	16
16.3.2020	16		4			4	4	6		2	0	16
23.3.2020	16					6		6	2	4	4	16
spolu 2020	176	22	16	14	28	24	26	14	12	20	14	176
spolu	330	34	30	26	44	40	34	46	56	46	20	330
Ú JDS/ kúpele	-20										0	0
	310	34	30	26	44	40	34	46	56	46	20	330

V Bratislave 03.09.2019

Vyhotovil : Pokorná

Jednota dôchodcov na Slovensku
 Vajnorská č. 1, 831 04 Bratislava
 IČO: 00897019, DIČ: 2020796844
 Tel.: 02 502 10397
 mail: jds@jds.sk